

Prot.n./Nr.: 6506/RU

Bolzano/ Bozen, 21.06.2023

DETERMINAZIONE DIRETTORIALE

DIREKTORIALE VERFÜGUNG

VISTO il D.P.R. 9 maggio 1994, n. 487 e successive modificazioni e integrazioni, con il quale è stato emanato il regolamento recante le norme sull'accesso agli impieghi nelle pubbliche amministrazioni e le modalità di svolgimento dei concorsi;

VISTO il decreto legislativo 30 luglio 1999, n. 300;

VISTO il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165 e successive modificazioni e integrazioni, recante norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche;

VISTA la propria determinazione prot. n. 273/RU del 10.01.2023 con la quale è stato bandito il concorso pubblico, per titoli ed esami a complessivi 10 posti nell'area Assistenti (ex seconda area, fascia retributiva F3) per l'assunzione di vari profili professionali per gli uffici dell'Agenzia delle dogane e dei monopoli ubicati nel territorio della Provincia Autonoma di Bolzano per i seguenti codici di concorso:

- 5 posti di Assistente Amministrativo/a ADM/AMM;
- 2 posti di Perito Informatico ADM/PINF;
- 3 posti di Perito Industriale ADM/PI;

GESTÜTZT auf das Dekret des Präsidenten der Republik Nr. 487 vom 9. Mai 1994 und nachträgliche Abänderungen und Ergänzungen, mit dem die Verordnung für den Zugang zu den Arbeitsstellen in der Öffentlichen Verwaltung und die Durchführung der Wettbewerbe erlassen wurde;

GESTÜTZT auf das Legislativdekret Nr.300 vom 30. Juli 1999;

GESTÜTZT auf das Legislativdekret Nr.165 vom 30. März 2001 und nachträgliche Abänderungen und Ergänzungen, das allgemeine Bestimmungen über die Arbeitsordnung in einem Angestelltenverhältnis in den öffentlichen Verwaltungen enthält;

NACH EINSICHT in die eigene Maßnahme Prot. Nr. 273/RU vom 10.01.2023, womit der öffentliche Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen für die Besetzung von insgesamt 10 Stellen im Bereich Assistenten (ex zweiter Funktionsbereich, Gehaltsstufe F3) in verschiedenen Berufsprofilen für die im Gebiet der Autonomen Provinz Bozen gelegenen Ämter der Agentur für Zoll und Monopole für folgende Kodexe des Wettbewerbs ausgeschrieben wurde:

- 5 Stellen für Verwaltungsassistenten ADM/AMM;
- 2 Stellen für Informatiker ADM/PINF;
- 3 Stellen für Industrie-Sachverständige ADM/PI;

VISTO che con bando prot. n. 390644 del 30.08.2022 il Direttore Generale dell’Agenzia delle dogane e dei monopoli esprime il proprio nulla osta a che la Direzione interprovinciale di Bolzano e Trento provveda in autonomia all’emanazione del bando locale e alla gestione della procedura concorsuale;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 26 luglio 1976, n. 752, come integrato e modificato dal decreto legislativo 23 maggio 2001, n. 272, recante norme di attuazione dello Statuto Speciale della Regione Trentino-Alto Adige in materia di proporzionale negli uffici statali siti nella provincia di Bolzano e di conoscenza delle due lingue nel pubblico impiego;

VISTA la determinazione prot. n. 4239/RU del 19.04.2023, con la quale è stata nominata la Commissione esaminatrice del suddetto concorso pubblico per esami;

VISTI gli atti della Commissione esaminatrice e riconosciuta la regolarità della procedura concorsuale;

VISTO che per il profilo professionale di perito industriale (codice ADM/PI) non sono prevenute domande, e che per il profilo professionale di perito informatico (codice ADM/PINF) nessun candidato/a si è presentato/a alla prova scritta.

GESTÜTZT auf das Schreiben Prot. Nr. 390644 vom 30.08.2022 womit der Generaldirektor der Agentur für Zoll und Monopole, die Landesübergreifende Direktion von Bozen und Trient ermächtigt, eigenständig für die lokale Wettbewerbsausschreibung und auch für deren Ausführung Sorge zu tragen;

GESTÜTZT auf das Dekret des Präsidenten der Republik vom 26. Juli 1976, Nr. 752, in der Fassung von Legislativdekret vom 23. Mai 2001, Nr. 272, bezüglich der Durchführungsbestimmungen zum Sonderstatut der Region Trentino - Südtirol im Rahmen des Proporz in den staatlichen Ämtern in der Provinz Bozen und die Kenntnis der beiden Amtssprachen in der öffentlichen Verwaltung;

GESTÜTZT auf die Verfügung Prot. Nr. 4239/RU vom 19.04.2023 womit die Prüfungskommission des vorher genannten öffentlichen Wettbewerbs ernannt wurde;

NACH EINSICHTNAHME in die Akten der Prüfungskommission und nach der Feststellung der ordnungsgemäßen Durchführung des Wettbewerbs;

FESTGESTELLT, dass für das Berufsprofil des Industrie-Sachverständigen (Kodex ADM/PI) keine Teilnahmegesuche eingegangen sind und dass für das Berufsprofil des Informatikers (Kodex ADM/PINF) kein/e Bewerber/in an der schriftlichen Prüfung teilgenommen hat .

IL DIRETTORE TERRITORIALE
DETERMINA

VERFÜGT DER
TERRITORIALE DIREKTOR

ARTICOLO 1

Sono approvate le seguenti graduatorie generali di merito, redatte per gruppo linguistico come indicato nell'art.1, comma 6 del bando di concorso pubblico per titoli ed esami per complessivi 10 posti nell'area Assistenti (ex seconda area, fascia retributiva F3) per l'assunzione di vari profili professionali per gli uffici dell'Agenzia delle dogane e dei monopoli ubicati nel territorio della Provincia Autonoma di Bolzano.

Graduatoria dei candidati appartenenti al gruppo linguistico italiano:

	Cognome /Nachname	Nome /Vorname	Prova scritta /schriftliche Prüfung	Valutazione titoli / Bewertung der Titel	Prova orale /mündliche Prüfung	Punteggio totale / Prüfungspunkte
1	PIANO	Alberto	21,5/30	0	26/30	47,5/60
2	ABBATE	Francesco	21,5/30	3	21/30	45,5/60

Graduatoria dei candidati appartenenti al gruppo linguistico tedesco:

	Cognome /Nachname	Nome /Vorname	Prova scritta /schriftliche Prüfung	Valutazione titoli / Bewertung der Titel	Prova orale /mündliche Prüfung	Punteggio totale / Prüfungspunkte
	NESSUNO	/	/	/	/	/

Graduatoria dei candidati appartenenti al gruppo linguistico ladino:

ARTIKEL 1

Es werden folgende Verdienstrangordnungen, getrennt nach Sprachgruppen erstellt, laut Art.1, Absatz 6 des öffentlichen Prüfungswettbewerbs für insgesamt 10 Stellen im Bereich Assistenten (ex zweiter Funktionsbereich, Gehaltsstufe F3) in verschiedenen Berufsprofilen für die im Gebiet der Autonomen Provinz Bozen gelegenen Ämter der Agentur für Zoll und Monopole.

Rangordnung der Kandidaten welche der italienischen Sprachgruppe angehören:

Rangordnung der Kandidaten welche der deutschen Sprachgruppe angehören:

Rangordnung der Kandidaten welche der ladinischen Sprachgruppe angehören:



ADM

AGENZIA DELLE DOGANE E DEI MONOPOLI
AGENTUR FÜR ZOLL UND MONOPOLE
DT XII – BOLZANO E TRENTO
TD XII – BOZEN UND TRIENT

	Cognome /Nachname	Nome /Vorname	Prova scritta /schriftliche Prüfung	Valutazione titoli / Bewertung der Titel	Prova orale /mündliche Prüfung	Punteggio totale / Prüfungspunkte
	NESSUNO	/	/	/	/	/

ARTICOLO 2

ARTIKEL 2

Viene dichiarato **vincitore** del suddetto concorso pubblico per titoli ed esami per il conferimento di n. 10 posti nell'area Assistenti (ex seconda area, fascia retributiva F3) **codice ADM/AMM di cui 1 posto** attribuito al gruppo linguistico italiano.

Es wird als **Gewinner** des genannten Prüfungswettbewerbs für 10 Stellen im Bereich Assistenten (ex zweiter Funktionsbereich, Gehaltsstufe F3) für den **Kodex ADM/AMM** erklärt, von denen 1 Stelle der italienischen Sprachgruppe vorbehalten ist.

Codices/Kodex	COGNOME / NACHNAME	Nome / Vorname
ADM/AMM	PIANO	Alberto

ARTICOLO 3

ARTIKEL 3

Viene dichiarato idoneo:

Als für geeignet befundener Kandidat erklärt:

Codice/Kodex	COGNOME / NACHNAME	Nome / Vorname
ADM/AMM	ABBATE	Francesco

ARTICOLO 4

ARTIKEL 4

La presente determinazione sarà pubblicata sul sito istituzionale dell'Agenzia delle dogane e dei monopoli www.adm.gov.it.

Diese Verfügung wird auf der Internet-Seite der Agentur Zoll und Monopole www.adm.gov.it veröffentlicht werden.

ARTICOLO 5

Avverso il presente provvedimento è ammesso ricorso giurisdizionale al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano entro 60 dalla data di pubblicazione o dalla data di notifica dell'atto che il candidato abbia interesse a impugnare.

ARTIKEL 5

Gegen vorliegende Verfügung ist Einspruch bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtes innerhalb 60 Tage, ab Veröffentlichungsdatum oder nach Zustellungsdatum des Aktes, den /der Kandidat/in anfechten möchte, eingereicht werden.

Il Direttore Territoriale/ Der Direktor
Stefano Girardello
firma digitale / digitale Unterschrift